



L7WBE68SI

EN Инструкция по эксплуатации | Стирально-сушильная машина



aeg.com/зарегистрироваться

Добро пожаловать в AEG! Благодарим Вас за выбор нашего прибора.



Ознакомьтесь с полезными советами по использованию, брошюрами, устранением неполадок, обслуживанием и ремонтом
information:www.aeg.com/поддержкой

Мы оставляем за собой право вносить изменения.

СОДЕРЖАНИЕ

1. ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ.....	22.
ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ.....	63.
ОПИСАНИЕ ПРИБОРА.....	84.
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ.....	95.
МОНТАЖ.....	96.
ПУЛЬТ УПРАВЛЕНИЯ.....	207.
ПОВОРОТНАЯ РУЧКА И КНОПКИ.....	228.
ПРОГРАММЫ.....	269.
НАСТРОЙКИ.....	3510.
ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ.....	3511.
ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ – ТОЛЬКО ДЛЯ СТИРКИ БЕЛЬЯ.....	3512.
ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ - СТИРКА И СУШКА.....	4013.
ТОЛЬКО ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ – СУШКА.....	4214.
ВОРС НА ТКАНИ.....	4315.
РЕКОМЕНДАЦИИ И СОВЕТЫ.....	4416.
УХОД И УБОРКА.....	4717.
УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....	5418.
ПОТРЕБИТЕЛЬСКИЕ ПОКАЗАТЕЛИ.....	5819.
ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ.....	60

1. ИНФОРМАЦИЯ ПО ТЕХНИКЕ

БЕЗОПАСНОСТИ Производитель не несет

ответственности за любые травмы или повреждения, возникшие в результате неправильной установки или использования.

1.1 Безопасность для детей и лиц, находящихся в уязвимом положении

ВНИМАНИЕ!

Риск удушья, травмы или необратимого повреждения.

- Этим прибором можно пользоваться детям от 8 лет, а также лицам с ограниченными физическими, сенсорными и умственными способностями или лицам без опыта и знаний, только если они прошли наблюдение или инструктаж по безопасному использованию прибора и понимают возможные риски.
- Дети в возрасте от 3 до 8 лет и люди с тяжелыми или сложными нарушениями здоровья должны находиться подальше от прибора, Если они не находятся под постоянным присмотром.
- Этот прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами без опыта и знаний, если они не были под присмотром или проинструктированы по использованию прибора лицом, ответственным за их безопасность.
- Дети должны находиться под присмотром, чтобы убедиться, что они не играют с прибором.
- Храните всю упаковку в недоступном для детей месте и утилизируйте упаковку в соответствии с местными правилами.
- Храните моющие средства в недоступном для детей месте.
- Держите детей и домашних животных подальше от прибора, когда дверца открыта.
- Если прибор оснащен устройством безопасности для детей, оно должно быть активировано.
- Дети не должны чистить или обслуживать прибор, когда они находятся без присмотра.

1.2 Общая безопасность

- Этот прибор предназначен только для стирки и сушки одежды, пригодной для стирки и сушки в бытовых стиральных и сушильных машинах.
- Не используйте функцию сушки, если белье загрязнено промышленными химикатами.
- Этот прибор предназначен для использования в бытовых помещениях.
- Этот прибор можно использовать в офисах, гостиничных номерах, номерах мотелей, гостевых домах и других подобных помещениях, если это использование не превышает (в среднем) уровень бытового использования.
- Не меняйте назначение прибора.
- Не устанавливайте прибор за запираемой дверью, раздвижной дверью или дверью с петлями на противоположной стороне прибора, которые могут помешать полному открытию прибора.
- Вставляйте вилку питания в розетку только в конце процесса установки. Убедитесь, что вилка питания доступна после установки.
- Вентиляционное отверстие в основании не должно быть закрыто ковром или другими напольными ковриками.
- **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Прибор не должен питаться от внешнего коммутационного устройства, такого как таймер, или подключаться к электрической цепи, которая постоянно включается и выключается прибором.
- Позаботьтесь о том, чтобы обеспечить хорошую вентиляцию в комнате, в которой установлен прибор, чтобы избежать обратного потока газов в помещение от приборов, сжигающих другие газы или топливо, включая открытое пламя.
- Пары от приготовления пищи не должны сбрасываться в дымоход, который используется для отвода выхлопных газов от приборов, работающих на газе и других видах топлива.

• Давление воды, поступающей в сеть, должно составлять от 0,5 бар (0,05 МПа) до 10 бар (1,0 МПа).• Максимальная нагрузка прибора составляет 8,0 кг. Не превышайте максимальный объем заряда для каждой программы (см. главу «Программы»).• Прибор должен быть подключен к водопроводу с помощью нового комплекта шлангов или других шлангов, предоставленных авторизованным сервисным центром.• Не используйте старые мягкие соединения.• Если шнур питания поврежден, он должен быть заменен производителем, его авторизованным сервисным центром или лицом с аналогичной квалификацией, чтобы избежать опасности.• Сотрите пыль или остатки упаковки, которые скопились вокруг прибора.• Ткани, загрязненные такими веществами, как растительное или минеральное масло, ацетон, спирт, спирт, бензин, керосин, пятновыводительные средства, скипидар, воск и высылители воска, следует стирать отдельно с моющим средством перед сушкой в сушилке.• Не используйте прибор, если посуда загрязнена промышленными химикатами.• Не сушите нестиранную одежду в сушилке.• Такие предметы, как поролон (латексная пена), Шапочки для душа, водонепроницаемые ткани, изделия с резиновой основой, а также одежда или подушки с резиновыми поролоновыми прокладками не должны сушиться в стиральной машине.• Кондиционеры для белья или аналогичные моющие средства следует использовать только в соответствии с предписаниями производителя.• Удалите из белья все предметы, которые могут вызвать возгорание, такие как зажигалки или спички.• **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:** Не останавливайте сушилку до окончания цикла сушки. если только вы не собираетесь вывезить

быстро всю одежду, и вы отделите ее, чтобы остаточное тепло рассеялось. • Заключительный цикл сушки проводится без нагрева (цикл охлаждения), чтобы одежда достигла температуры, которая не повредит ее. • Не очищайте прибор, распыляя воду под давлением и/или паром. • Очищайте прибор влажной тканью. Используйте самонейтральные моющие средства. Не используйте абразивные ткани, растворители или металлические предметы. • Перед выполнением технического обслуживания прибора выключите прибор и выньте вилку из розетки.

2. ИНСТРУКЦИИ ПО ТЕХНИКЕ БЕЗОПАСНОСТИ

2.1 Монтаж



Установка должна соответствовать соответствующим национальным нормам.

• Следуйте инструкциям по установке, прилагаемым к прибору. • Не используйте прибор перед установкой во встроенную конструкцию из соображений безопасности. • Не устанавливайте и не используйте прибор при температуре ниже 0°C или при воздействии погодных условий. • Всегда держите прибор вертикально во время его перемещения. • Убедитесь, что между прибором и полом есть циркуляция воздуха. • Снимите всю упаковку и транспортировочные болты. • Пол, Там, где будет установлен прибор, он должен быть ровным, устойчивым, термостойким и чистым. • Храните транспортировочные болты в надежном месте. Если в будущем прибор будет перемещен, его необходимо установить на место, чтобы зафиксировать барабан и предотвратить внутренние травмы.

• Всегда будьте осторожны при перемещении прибора, так как он тяжелый. Всегда надевайте защитные перчатки и закрытую обувь. • Не устанавливайте и не используйте поврежденный прибор. • Не устанавливайте прибор в месте, где дверца прибора не может быть полностью открыта. • Отрегулируйте ножки так, чтобы между прибором и полом оставалось необходимое расстояние. • Когда прибор будет установлен в вертикальное положение, убедитесь, что он полностью выровнен с помощью спиртового уровня. Если нет, отрегулируйте ножки.

2.2 Электрическое подключение

ВНИМАНИЕ! Риск от пожар или токов удар.

• ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Этот прибор предназначен для монтажа/подключения к заземляющему соединению в здании. • Всегда используйте правильно установленную розетку с защитой от ударов. • Не используйте удлинители или адаптеры с большим количеством входов.

• Не тяните за шнур питания, чтобы выключить прибор. Всегда выдергивайте вилку питания. • Не прикасайтесь к шнуру питания или вилке мокрыми руками.

2.3 Подключение к водоснабжению

• Температура входящей воды не должна превышать 25 °С. • Не повреждайте шланги завода. • Перед подключением к новым трубам, которые давно не использовались, которые были отремонтированы или были прикреплены новые приборы (счетчики воды и т. д.), дайте воде стечь до тех пор, пока она не станет прозрачной. • Убедитесь в отсутствии видимых утечек во время и после первого использования прибора. если шланги подачи воды слишком короткие. Обратитесь в сертифицированный сервисный центр для замены сливных шлангов. • При распаковке прибора вы можете увидеть, как из сливного шланга выливается вода. Это связано с тем, что прибор был протестирован с использованием провода на заводе. • Вы можете удлинить сливной шланг максимум на 400 см. Обратитесь в авторизованный сервисный центр для получения другого дренажного шланга и удлинителя. • Убедитесь, что есть доступ к дренажной системе.

2.4 Использование

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Опасность получения травмы, поражения электрическим током, возгорания, ожога или повреждения прибора.

• Не ставьте легковоспламеняющиеся продукты или предметы, влажные от легковоспламеняющихся продуктов, рядом с прибором или поверх него. • Не прикасайтесь к стеклянной дверце во время работы программы. Стекло может нагреваться.

• Не сушите поврежденную (порванную, потертую) одежду с подкладкой или наполнителем. • Если белье стирается с помощью пятновыводителя, запустите дополнительный цикл полоскания перед началом цикла сушки. • Убедитесь, что все металлические предметы удалены из белья. • Сушите только те ткани, которые подходят для сушки в приборе. Следуйте инструкциям по чистке на этикетке каждого предмета одежды. • Не садитесь и не наступайте на открытую дверцу прибора. • Не сушите мокрую одежду в приборе. • Нет Позвольте горячим предметам касаться пластиковых частей прибора. • Перед началом программы сушки извлеките шарик для моющего средства (если вы его используете). • Не используйте шарик для моющего средства, если вы постоянно устанавливаете программу.

2.5 Сервис

• Для ремонта прибора обратитесь в авторизованный сервисный центр. Используйте только оригинальные запасные части. • Обратите внимание, что ручной ремонт или ремонт, выполненный не специалистом, может повлечь за собой последствия для безопасности и аннулировать гарантию. • Следующие запасные части доступны в течение как минимум 10 лет после снятия модели с производства: двигатель и щетки для двигателя, коробка передач между двигателем и барабаном, насосы, амортизаторы и пружины, промывочный барабан, ступица барабана и соответствующие подшипники, нагреватели и нагревательные элементы, вкл. тепловые насосы, трубы и сопутствующее оборудование, такое как шланги, клапаны, фильтры и запорные клапаны для воды, печатные платы, электронные дисплеи, ключевые выключатели, термостаты и датчики, программное обеспечение и прошивки, в т.ч. программное обеспечение для обнуления, двери, дверные петли и

Герметики, другие герметики, комплект дверных замков, пластиковая периферия, например, дозатор моющего средства. Для вашей страны этот период может быть более длительным. Для получения дополнительной информации, пожалуйста, посетите наш веб-сайт. •Обратите внимание, что некоторые из этих запасных частей доступны только для профессиональных техников, и не все запасные части подходят для всех моделей. •О лампах внутри этого продукта и запасных лампах, продаваемых отдельно: Эти лампы предназначены для выдерживания экстремальных физических условий в бытовых приборах, таких как температура, вибрация, влажность, или предназначены для подачи сигнала о рабочем состоянии

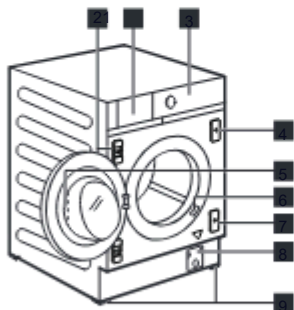
Приспособление. Они не предназначены для использования в других приложениях и не подходят для освещения бытовых помещений.

2.6 Утилизация

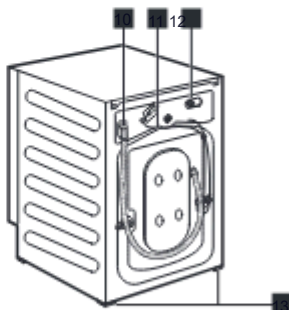
•Отключите прибор от источника питания и водоснабжения. •Отключите источник питания, рядом с прибором и утилизируйте его. •Снимите дверную ручку, чтобы дети или домашние животные не застряли в барабане. •Утилизируйте прибор в соответствии с местными требованиями к утилизации «Отходы электрического и электронного оборудования (WEEE)».

3. ОПИСАНИЕ ПРИБОРА

3.1 Обзор устройства



- 1 Шарнирные опоры
- 2 Дозатор моющего средства
- 3 Панель управления
- 4 Магнитная пластина
- 5 Ручка люка
- 6 Паспортная табличка
- 7 Пластина с резиновой мешалкой



- 8 Фильтр дренажного насоса
- 9 Передние ножки для выравнивания устройства
- 10 Сливной шланг
- 11 Кабель питания
- 12 Подключение сливного шланга

Задние ножки для выравнивания прибора



На основной табличке с данными указаны: А. QR-код В. Название модели С. Номер продукта D. Электрические данные E. Серийный номер

Отсканируйте QR-код на приборе, чтобы зарегистрировать продукт и получить от него максимальную отдачу.

- Доступ к сведениям об устройстве, документации и статьям о том, как использовать лучшие функции (руководство пользователя также доступно на aeg.com/manuals)
- Получите советы по использованию, устранение неполадок, информацию об обслуживании и ремонте (также доступна на aeg.com/support)
- Приобретите аксессуары, расходные материалы и оригинальные запасные части для вашего прибора (также доступны в aeg.com/shop)

4. ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Размер	Ширина/ Высота/ Общая длина	59.6 см /81.9 см /55.3 см
Электрическое подключение	НапряжениеПриблизительная мощностьПредохранительЧастота	230 В2100 Вт10 А50 Гц
Уровень защиты от попадания твердых частиц и влаги, обеспечиваемый защитным покрытием, за исключением случаев, когда низковольтное оборудование не имеет защиты от воды		IPX4
Водоснабжение 1).		Холодная вода
Давление подачи воды	МинимумМаксимум	0,5 бар (0,05 МПа)10 бар (1,0 МПа)
Максимальное количество белья	Хлопок	8,0 кг
Максимальное количество сухого белья	ХлопокСинтетика	4,0 кг3,0 кг

1) Подсоедините шланг подачи воды к смесителю с резьбой 3/4 дюйма

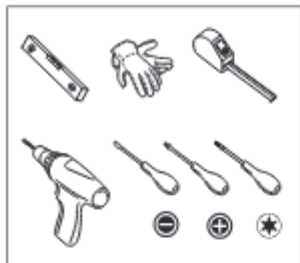
5. МОНТАЖ

ВНИМАНИЕ! Глава «Безопасность».

5.1 Будьте готовы к установке



Рекомендуется производить монтаж двумя людьми.



5.2 Прибор оснащен ...



5.3 Распаковка вещей

ВНИМАНИЕ!

Используйте перчатки.

ВНИМАНИЕ: Перед установкой прибора снимите всю упаковку и транспортировочные болты.



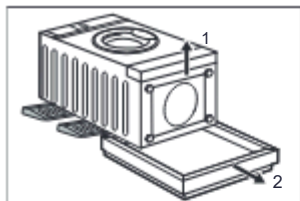
1. Положите два элемента упаковки на пол под прибором.



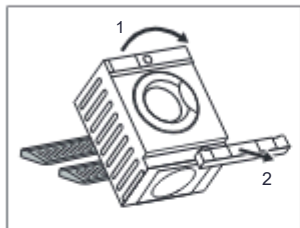
2. Аккуратно поместите прибор на заднюю сторону.



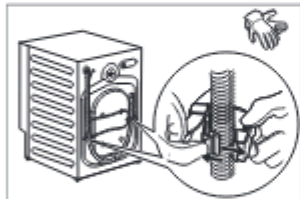
Будьте осторожны, чтобы не повредить шланги.



3. Снимите защиту с нижней части.



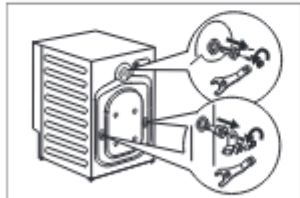
4. Верните прибор в вертикальное положение и снимите защиту розетки.



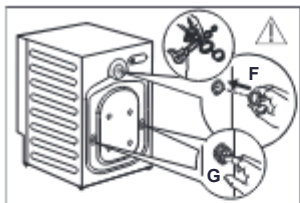
5. Снимите шнур питания и сливной шланг с держателей.



Вы можете увидеть, как вода выливается из сливного шланга. Это вызвано проверкой прибора водой на заводе.



6. Снимите три болта, держатели шлангов и пластиковые шайбы ключом, входящим в комплект поставки прибора.

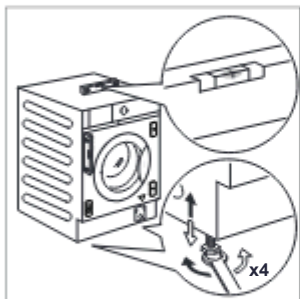


7. Закройте отверстия пластиковыми колпачками, которые находятся в конверте с инструкцией пользователя. Вставьте самую маленькую крышку F в верхнее отверстие, а две большие крышки G - в нижние.



Мы рекомендуем сохранить упаковку и транспортировочные болты на случай, если вам потребуется переместить прибор.

5.4 Расстановка и прокатка



1. Установите прибор на ровный твердый пол.

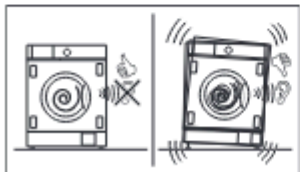


Поднесите прибор к нише в шкафу, прежде чем выровнять его. Подробнее см. в разделе "Встраивание".

2. Ослабьте ноги, чтобы отрегулировать уровень.

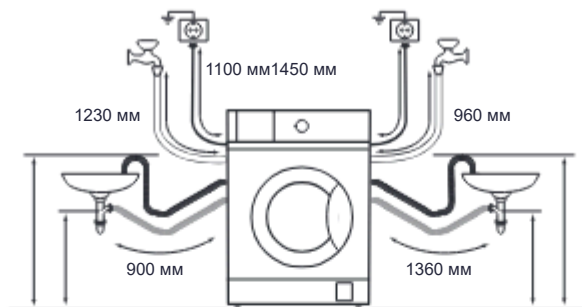


Правильное выравнивание прибора предотвращает вибрацию, шум и движение прибора во время работы.

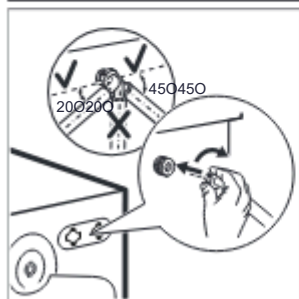
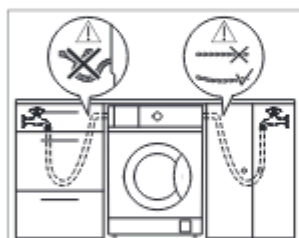


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Не кладите картон, дерево или аналогичные материалы под прибор для регулировки уровня.

5.5 Соединительные шланги и кабель



Наливной шланг для воды

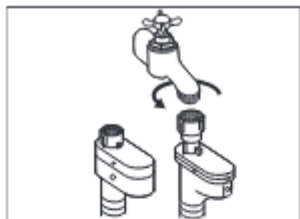


1. Снимите наливной шланг с водой изнутри барабана. 2. Чтобы подсоединить шланг подачи воды в правильном направлении и с правильным наклоном, проверьте положение водопроводного крана, прежде чем подключать его к задней части прибора.



Следите за тем, чтобы шланг не был перекручен, раздавлен или растянут.

3. Подсоедините шланг к задней части прибора. Не поворачивайте подводящий шланг свинца вниз, а поворачивайте его влево или вправо, в зависимости от положения клапана на заводе. 4. Ослабьте гайку, чтобы зафиксировать ее в правильном положении.



5. Подсоедините наливной шланг к крану холодной воды резьбой 3/4 дюйма. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Температура входной воды не должна превышать 25 °С. **ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Убедитесь, что нет утечек из соединений.



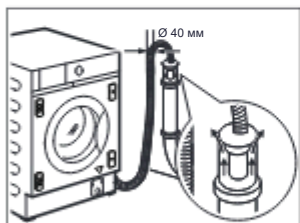
Используйте ключ, входящий в комплект поставки прибора.



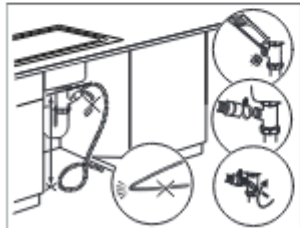
Не используйте удлинительный шланг, если наливные шланги слишком короткие. Обратитесь в авторизованный сервисный центр для замены шланга подачи воды.

Слив воды

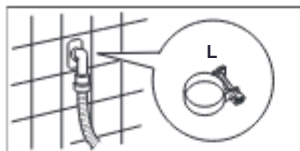
Сливной шланг может быть подключен:



Непосредственно в слив на высоте не менее 60 см (23,6") и не более 100 см (39,3"). Конец сливного шланга должен всегда иметь возможность впитывать воздух, т.е. внутренний диаметр сливного канала (мин. 40 мм – мин. 1,6") должен быть больше наружного диаметра сливного шланга.



К каналу раковины Вставьте сливной шланг в дренажный канал и затяните его прилагаемой косичкой L. Убедитесь, что сливной шланг свернут, чтобы частицы из раковины не попадали внутрь прибора.

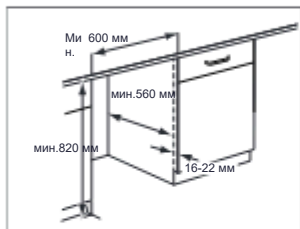


К стене трубы непосредственно к встроенной водосточной трубе в комнате и затянуть с помощью предусмотренной косички L.

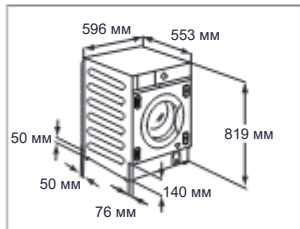


Вы можете удлинить сливной шланг максимум на 400 см. Обратитесь в сервисный центр для получения другого сливного шланга и удлинителя.

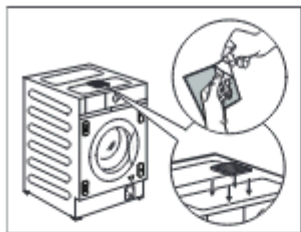
5.6 Встраивание



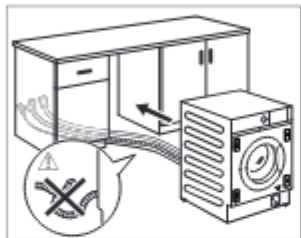
Этот прибор предназначен для встраивания в кухонную мебель. Минимальные размеры углубления смотрите на чертежах.



Если за прибором есть шланги, убедитесь, что ничто не закрывает маленькую нишу, отмеченную размерами 50 x 50 мм.



Прибор также оснащен клейкой губкой Н, которую можно найти в барабане.

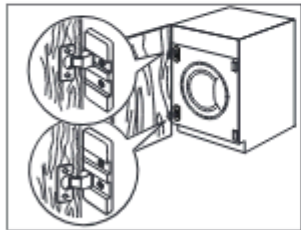


Прежде чем приступить к установке прибора, поднесите его вплотную к углублению и предварительно вставьте наливной шланг для воды, дренажный шланг и шнур питания.

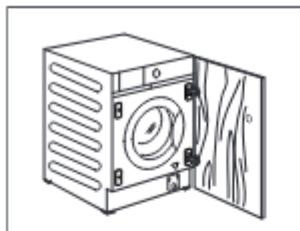
Убедитесь, что они не согнуты и не помяты.

5.7 Подготовка и установка дверцы шкафа

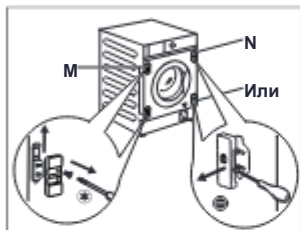
Размеры дверцы шкафа должны быть: •ширина мин. 595 – макс. 598 мм; •толщина 16 – 22 мм.
Заводская предустановка Прибор изначально был приспособлен для установки дверцы шкафа с открыванием справа налево.



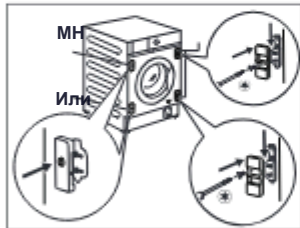
Лучшим решением будет прикрутить верхнюю петлю к верхнему отверстию верхней пластины, а нижнюю петлю к нижнему отверстию нижней пластины.



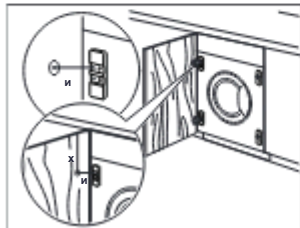
Переворачивание дверцы шкафа Выполните переворачивание дверцы шкафа до того, как прибор будет полностью интегрирован.



Если дверца шкафа должна открываться слева направо, поменяйте положение шарнирных опор М магнитной пластиной N и нижней пластиной O.



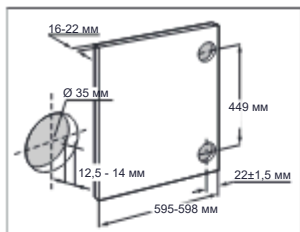
Следите за тем, чтобы пластина с магнитом находилась сверху.



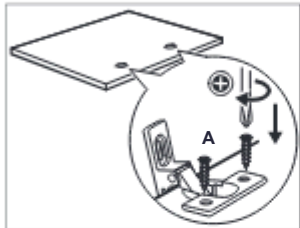
Подготовка дверцы шкафа



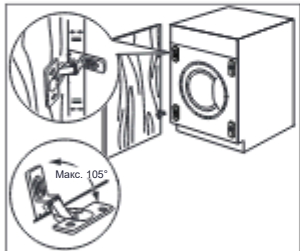
Чтобы заглубить дверцу, рекомендуется вызвать специалиста. Выровняйте дверцу шкафа правильно. Измерьте расстояние по X, чтобы зафиксировать высоту проема для заенкования верхней петли. Середина отверстия Y должна находиться на той же высоте, что и шарнирная опора.



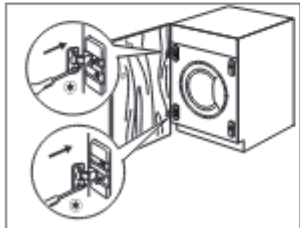
Установите положение нижнего отверстия, соблюдая размеры и расстояния, указанные на чертеже (449 мм).



Петли Для установки петель необходимо просверлить два отверстия (диаметром 35 мм, глубиной 12,5 – 14 мм, в зависимости от глубины дверцы шкафа) с внутренней стороны двери.



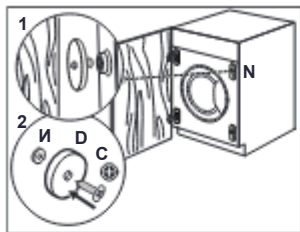
Чтобы идеально выровнять дверцу, убедитесь, что край дверцы шкафа параллелен краю прибора и соответствует соответствующему углу открывания (макс. 105°).



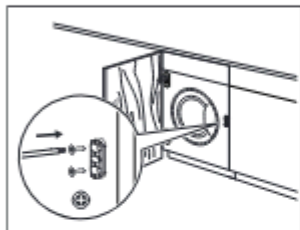
Установка дверцы Закрепите петли на приборе с помощью двух входящих в комплект винтов.



Петли можно отрегулировать, чтобы компенсировать возможную неравномерность толщины двери.



Противомагнитное устройство предварительно приспособлено для магнитного закрытия. Расположите винт С и контрмагнит D на магнитной пластине N. Прислоните дверцу шкафа к винту до тех пор, пока на нем не останется шрам.2. Откройте дверцу шкафа и прикрутите контрмагнит D (стальной диск + резиновое кольцо E) с винтом С с внутренней стороны дверцы шкафа, где винт оставил шрам, как описано на первом шаге.



Гибкий стоп для машины Прилагаемый пластиковый стопор можно установить только после завершения монтажа прибора, во избежание его смещения наружу. Закрепите его на предмете мебели, рядом с передней панелью, взяв за ориентир высоту в середине двери, на противоположной стороне петель.

5.8 Электрическое подключение

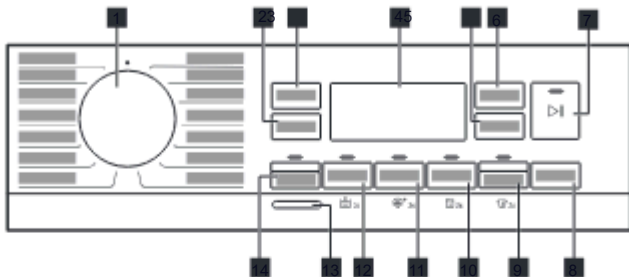
По окончании установки можно подключать шнур питания к розетке. Убедитесь, что они совместимы с источником питания. Убедитесь, что ваша домашняя электроустановка может выдержать максимальную необходимую нагрузку, учитывая все другие работающие электроприборы.

Если для установки прибора требуется электроснабжение, обратитесь в наш авторизованный сервисный центр. Производитель не несет никакой ответственности за повреждение или травмы из-за несоблюдения вышеуказанных мер предосторожности.



6. ПАНЕЛЬ УПРАВЛЕНИЯ

6.1 Описание панели управления












- Постоянные параметры выбираются удержанием соответствующей кнопки не менее 3 секунд.
- Программатор
- Вращение коснитесь кнопки
- Температура прикосновения к кнопке
- Дисплей
- Время сушки коснитесь кнопки
- Автоматическое нажатие на кнопку
- Start/Пауза Касание кнопки
- Задержка старта Касание кнопки

- Тип сушки Сенсорная кнопка опция постоянного разглаживания
- Экономьте время нажатием
- постоянная опция блокировки от детей
- постоянная опция для дополнительной мягкости
- Предварительная стирка Нажмите кнопку и постоянную опцию для дополнительной полоскания
- Вкл./От.
- Стирка коснитесь кнопки

6.2 Экран



88°	Температурная зона: Индикатор температуры.Индикатор холодной воды.Индикатор блокировки двери.
→	Индикатор блокировки от детей.
000	Цифровой индикатор может отображать: • Продолжительность программы (например 2:40 фаза промывки и/или сушки не). •Отложен старт (напр. 2h). •Окончание цикла (000). •Код оповещения (например, E20). •Индикатор ошибки (- - -).
-----	Индикатор экономии времени.
☞	Индикатор времени высыхания.
☁	Индикатор фазы обработки паром.
☀	Автоматический индикатор сушки: Глажка сухаяСухая для храненияОчень сухаяИндикатор фазы стирки
☕	Индикатор дополнительного полоскания.

	Индикатор Soft Plus.
	Индикатор очистки барабана. Это рекомендация по проведению чистки барабана. Смотрите раздел «Чистка барабана» в главе «Уход и чистка». Для получения дополнительной информации прочтите параграф "Постоянное сгибание".
	
	
	Spin Zone: индикатор скорости вращения
	
	Индикатор максимальной нагрузки (см. пункт «Измерение бельяProSense Technology»).
	Индикатор, когда количество белья превышает максимально допустимый объем для выбранной программы. Он загорается в начале фазы стирки, когда вы еще можете поставить прибор на паузу и добавить больше белья.
	

7. ПОВОРОТНАЯ РУЧКА И КНОПКИ

7.1 Введение



Опции/функции доступны не во всех программах стирки. Проверьте совместимость между опциями/функциями и программой стирки в «Таблице программ». Опция/функция может быть отключена сама по себе, и в этом случае прибор не позволяет регулировать несовместимые опции/функции.

7.2 В т.ч. /От.

Нажмите и удерживайте эту кнопку в течение нескольких секунд, чтобы включить или выключить прибор. При включении или выключении прибора раздаются два разных звуковых сигнала. Поскольку функция "Режим ожидания" автоматически отключает прибор через несколько минут, для снижения энергопотребления вам может потребоваться снова активировать прибор.

Более подробно смотрите в разделе «Готовность» в главе «Ежедневное использование».

7.3 Температура

Когда вы выбираете программу стирки, прибор автоматически предлагает температуру по умолчанию. Нажимайте эту кнопку несколько раз, пока на дисплее не появится желаемое значение температуры.

7.4 Центрофуга

Когда вы устанавливаете программу, прибор автоматически выбирает скорость вращения по умолчанию. Нажмите эту кнопку несколько раз, установите: «Изменить скорость вращения». На дисплее отображаются только скорости вращений,

которые доступны для указанной программы. • Установите опцию "Без

Установите этот параметр, чтобы отключить все фазы отжима. Прибор выполняет только фазу слива выбранной программы стирки. Установите этот параметр для многоделикатных тканей. На этапе полоскания используется больше воды для некоторых программ стирки. • Активируйте опцию «Удержание»

Полоскание спин так и не был проведен. Вода из последнего полоскания не сливается, чтобы защитить ткани от сминания. Программа стирки останавливается, но вода в барабане все еще остается. Вам нужно слить воду, чтобы открыть дверь.

Прибор выполняет фазу отжима и сливает воду.



Прибор автоматически сливает воду примерно через 18 часов.

7.5 Прачечная

Эта кнопка позволяет активировать или деактивировать режим стирки. Когда режим стирки активирован, индикатор кнопки включается.

7.6 Предварительная стирка

С помощью этой опции вы можете добавить фазу предварительной стирки в программу стирки. Загорается соответствующий индикатор над сенсорной кнопкой.

Этот вариант рекомендуется для сильно загрязненного белья, особенно если оно содержит песок, пыль, грязь или другие твердые частицы.



Опция может продлить срок действия программы.

7.7 Постоянное дополнительное полоскание

Чтобы включить/выключить эту опцию, удерживайте кнопку предварительной стирки нажатой в течение 3 секунд, пока индикатор не развернется

При включении/выключении на экране. При включении прибор выполнит эту опцию после выключения или изменения/сброса программы.



Этот вариант увеличивает продолжительность программы.

7.8 Пятна

Нажмите на эту кнопку, чтобы добавить фазу пятен в программу. Загорится соответствующий индикатор над сенсорной кнопкой. Используйте эту опцию, чтобы отстирать стойкие пятна и удалить их.



Эта опция недоступна при температуре ниже 40°C.

7.9 Перманентный Софт Плюс

Установите эту опцию, чтобы оптимизировать распределение кондиционера для белья и сделать ткани более мягкими.

7.13 Постоянное разглаживание складок

Эта опция добавляет короткую фазу разглаживания складок в конце программы. Фаза уменьшает складки тканей и облегчает глажку.



При включении прибор выполнит эту опцию после выключения или изменения/сброса программы.



Эта опция может увеличить продолжительность программы. Когда программа останавливается, на экране отображается

, светодиодные индикаторы и

Старт / Пауза. Барабан выполняет плавные движения в течение примерно 30 минут для образования пара. При нажатии на любую кнопку, движения по разминанию прекращаются и дверца разблокируется, прибор снова предлагает прежнюю заданную программу.

•Нажмите кнопку Вкл. / Выключите на несколько секунд, чтобы включить или выключить прибор. •Поверните селектор программ в другое положение.



Небольшое количество белья помогает добиться лучших результатов.

7.14 Автоматическая сушка

Когда режим сушки активирован, коснитесь этой кнопки, чтобы установить один из уровней автоматической сушки, предложенных прибором.

- **Сушка** для глажки: белье, которое будет разглажено.
- **Сухое** для хранения: белье, которое еще не убрано.
- **Очень сухое**: белье, которое будет полностью высохшим.



Вы не можете установить все уровни автоматически для каждого типа ткани.

7.15 Время высыхания

Когда режим сушки активирован, коснитесь этой кнопки, чтобы установить время, которое подходит для тканей, которые вам нужно высушить (см. таблицу «Сушка с указанным временем»). При каждом касании этой кнопки значение времени высыхания увеличивается на 5 минут.



Вы не можете задать все временные значения для разных типов тканей.

7.16 Отложен старт

С помощью этой опции вы можете отложить запуск программы на более удобное время. Нажимайте кнопку несколько раз, чтобы установить необходимую задержку. Время постепенно увеличивается от 1 до 20 часов. Загорается соответствующий индикатор над сенсорной кнопкой. После нажатия на кнопку «Пуск/Пауза» прибор начинает обратный отсчет и дверца блокируется.

7.17 Старт / Пауза

Коснитесь кнопки «Пуск/Пауза», чтобы запустить или приостановить работу прибора или прервать выполняемую программу.

8. ПРОГРАММЫ

8.1 Таблица программ

ПрограммаТемпература по умолчаниюДиапазон температур	Эталонная скорость центробежной скоростиДиапазон центробежной скорости	Максимальное количество наполнения	Описание программы (Тип белья и степень загрязнения)
Есо 40-60 (режим только стирка)40°C1)	1600 об./мин.1600 об./мин.– 400 об./мин.	8,0 кг	
Есо 40-60 + Уровни сушки при хранении (режим стирки и сушки)40°C2)	1600 об./мин.1600 об./мин.– 400 об./мин.	4,0 кг	Белые и цветные хлопчатобумажные ткани. Нормально загрязненная одежда.
Есо 40-60 + Уровни сушки при хранении (стирка и сушка)		4,0 кг	Белые и цветные хлопчатобумажные ткани.
Хлопок40°C90°C – холодная вода	1600 об./мин.(1600–400об./мин.)	8,0 кг	Белый хлопок и цветной хлопок. Обычная, прочная и слегка загрязненная одежда.
Синтетика40 °С60 °С – холодная вода	1200 об./мин.(1200 – 400об./мин.)	3,0 кг	Синтетические и смесовые ткани. Нормально загрязненная одежда.
Деделикатный30 °С40 °С – холодная вода	1200 об./мин.(1200–400об./мин.)	2,0 кг	Деликатные ткани, такие как акрил, вискоза и смешанные переплетения, требуют бережной стирки. Нормальная и слегка загрязненная одежда.
MixLoad60° С – 30°C	1600 об./мин.1600 об./мин.– 400 об./мин.	5,0 кг	Хлопчатобумажные и смесовые синтетические ткани. Идеально подходит для ежедневной стирки с быстрым циклом, для лучшего ухода за одеждой и хорошей стирки уже при 30 °С

Программа	Температура по умолчанию	Диаметр бара	Температура	Эталонная скорость центробежной скорости	Максимальное количество наполнения	Описание программы (Тип белья и степень загрязнения)
-----------	--------------------------	--------------	-------------	--	------------------------------------	--

Программа подачи пара может быть использована для уменьшения складок и запахов3) одежды, которую просто необходимо освежить и избежать стирки. Волокна ткани расслабляются, и тогда глажка происходит без усилий. Когда программа будет завершена, быстро снимите белье с барабана4). Программы Steam не выполняют цикл санитарной обработки. Не устанавливайте эту программу со следующими видами одежды: • Одежда, непригодная для сушки в стиральной машине. • Одежда с маркировкой «Только химчистка».



Пара



1,0 кг





Хлопок, синтетика, нежные ткани. Короткая и нежная программа отпаривания способна освежить даже самые нежные предметы одежды, включая пайетки, кружева и т.д. При обработке меньшего количества белья продолжительность программы может быть еще больше сокращена с помощью опции «Экономия времени».

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте эту программу на шерстяных тканях и одежде, помеченных только как пригодные для химчистки.

Спиннинг/Сцеживание	1600 об./мин.(1600 – 400об./мин.)	8,0 кг	Все ткани, кроме шерстяных и нежных. Для отжима белья и откочки воды из барабана.
---------------------	-----------------------------------	--------	---

Полоскание	1600 об./мин.(1600 – 400об./мин.)	8,0 кг	Любая одежда, кроме шерстяной и очень нежной. Программа для полоскания и отжима белья. Скорость отжима по умолчанию используется для программ одежды из хлопка. Уменьшите скорость отжима в зависимости от типа белья. Ополаскивайте для дополнительных полосканий. При низкой скорости отжима устройство выполняет тонкие полоскания и короткие крестовые походы.
------------	-----------------------------------	--------	--

ПрограммаТемпература по умолчаниюДиапазон температур	Эталонная скорость центробежной скоростиДиапазон центробежной скорости	Максимальное количество наполнения	Описание программы (Тип белья и степень загрязнения)
Чистка прибора60 °C	1200 об./мин.(1200 – 400об./мин.)		<p>Цикл обслуживания горячей водой для очистки и обновления барабана и удаления остатков, которые могут вызывать неприятные запахи. Для достижения наилучших результатов используйте этот цикл один раз в месяц. Перед началом этого цикла снимите с барабана всю одежду. В отделении для фазы стирки дозатора моющего средства установите крышку отделения в верхнее положение. Налейте чашку отбеливателя или средства для чистки стиральной машины в отсек для фазы стирки. НЕ используйте оба вместе.</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p> После очистки барабана запустите еще один цикл промывки с пустым барабаном и без моющего средства, чтобы удалить остатки отбеливателя.</p> </div> <p>Если вы установите для этой программы значение Тип сушки, прибор выполнит действие по защите от ворса. Смотрите раздел "Одежда из ворса".</p>
 Дезинфекция 60 °C	1600 об./мин.1600 об./мин.– 400 об./мин.	8,0 кг	<p>Белые хлопчатобумажные ткани. Эта высокоэффективная программа стирки в сочетании с паром удаляет более 99,99% бактерий и вирусов⁵⁾ Поддерживает температуру выше 60 °C в фазе стирки; с дополнительным воздействием на волокна, благодаря паровой фазе; Улучшенная фаза ополаскивания обеспечивает правильное удаление остатков моющего средства и микроорганизмов.</p>
Спортивная одежда30 °C40 °C – холодная вода	1200 об./мин.(1200– 400об./мин.)	3,0 кг	<p>Синтетическая одежда для занятий спортом. Эта программа разработана для бережной стирки модной спортивной одежды на открытом воздухе и подходит для стирки спортивной одежды для фитнеса, езды на велосипеде, бега трусцой и тому подобного.</p>

ПрограммаТемпература по умолчаниюДиапазон температур	Эталонная скорость центробежной скоростиДиапазон центробежной скорости	Максимальное количество наполнения	Описание программы (Тип белья и степень загрязнения)
 Верхняя одежда30 °С40 °С – холодная вода	1200 об./мин.(1200–400об./мин.)	2,0 кг	<div data-bbox="476 313 942 429" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>Не используйте кондиционер для белья и убедитесь, что в отсеке для моющего средства нет остатков кондиционера для белья.</p> </div> <p>Верхняя одежда, технические, спортивные, непромокаемые куртки, двухслойные куртки со съемной подкладкой или внутренним утеплителем.</p> <div data-bbox="476 509 942 713" style="border: 1px solid black; padding: 5px;">  <p>При выполнении комбинированной программы стирки и сушки фаза сушки также выполняет функцию восстановления водоотталкивающих свойств.</p> </div>
  Волна40 °С40 °С – холодная вода	1200 об./мин.(1200 – 400об./мин.)	1,5 кг	Шерсть, пригодная для стирки в стиральной машине, шерсть для ручной стирки и деликатные ткани с символом «ручная стирка».
Быстрая 20'/стирка 60'30°С40°С – 30°С	1200 об./мин.	1,0 кг	Программа стирки для 1 кг смесовых синтетических рубашек составляет всего 20 минут. Добавьте фазу сушки, чтобы получить полный цикл стирки и сушки в течение 60 минут.

Программа	Температура по умолчанию	Эталонная скорость центробежной скорости	Максимальное количество наполнения	Описание программы (Тип белья и степень загрязнения)
Диапазон температур				

Сбросьте позицию. На экране отображаются только черточки.

(1) В соответствии с Регламентом Комиссии (ЕС) 2019/2023. Эта программа, при заданной температуре и скорости отжима, в режиме стирки емкостью 8,0 кг, может стирать нормально загрязненные хлопчатобумажные ткани, указанные для стирки, при температуре 40 °C или 60 °C за один цикл.

Для получения информации о достигнутой температуре стирки, продолжительности программы и других данных см. раздел «Значения потребления». Наиболее эффективными программами с точки зрения потребления энергии являются в основном те, которые работают при более низких температурах и в течение более длительного времени. 2) Согласно Регламенту Комиссии (ЕС) 2019/2023. Эта программа при заданной температуре и скорости отжима, в режиме стирки и сушки, вместимостью 4,0 кг и с уровнем высушенного белья, готового к хранению, выполняя цикл стирки и сушки, может стирать нормально загрязненные хлопчатобумажные ткани, указанные для стирки, при температуре 40 °C или 60 °C вместе за один цикл, а после фазы сушки белье можно сразу же сложить и убрать, особенно сильные запахи. 4) После обработки паром белье может быть влажным. Растяните одежду на несколько минут. 5) Протестировано на наличие золотистого стафилококка, энтерококка faecium, Candida albicans, Pseudomonas aeruginosa и бактериофага MS2 в ходе внешнего теста, проведенного компанией Swissatest Testmaterialien AG в 2021 году (отчет об испытаниях No 202120117). 6) Во время этого цикла барабан вращается медленно, чтобы обеспечить бережную стирку. Может показаться, что барабан вращается неправильно или не вращается вовсе, но это нормально для данной программы.





Программа



Эко 40-60

Хлопок

Программа




									
Синтетика	■	■	■	■	■	■	■	■	
Нежный	■	■				■			■
MixLoad	■	■				■			■
 Пар							■		
Центрифуга/насос	■	■ ³⁾							■
Полоскание	■	■						■	
Чистка прибора	■								■
 Дезинфекция	■	■	■	■	■	■	■		■
Спортивная одежда	■	■	■						■
 Верхняя одежда	■	■						■	
 Волна	■	■							
Fast 20' / Стирка и сушка 60'								■	

1) Данная опция исключает опцию

2) Предварительная стирка и Пар не могут быть выбраны

вместе. 3) Если вы установите опцию «Без отжима», прибор будет только сливать воду.

Подходящие очистители для каждой программы

Программа	Универсал енпрах1)	Универсальное жидкое моющее средство	Жидкое моющее средство для цветного белья	Нежные шерстяные ткани	Специальный
Эко 40-60	▲▲		▲	--	--
Хлопок	▲▲		▲	--	--
Синтетика	▲▲		▲	--	--
Нежный	--	--	--▲		▲
MixLoad	--▲		▲	--	--
 Дезинфекция	▲▲		--	--▲	
Спортивная одежда	--▲		▲	--▲	
 Верхняя одежда	--	--	--▲		▲
 Волна	--	--	--▲		▲
Быстрый 20' / Стирка и сушка 60'	--▲		▲	--	--

1) Использование стирального порошка рекомендуется

при температуре выше 60 °С. ▲ = Рекомендуется

-- = Не рекомендуется

8.2 Woolmark Premium Уход за шерстью -Синьё



Цикл стирки шерстяной ткани этой машины был протестирован и одобрен компанией Woolmark для стирки шерстяной одежды с пометкой «ручная стирка» при условии, что изделия стираются в соответствии с инструкциями на этикетке одежды и инструкциями, предоставленными производителем этой стиральной машины. M1380 . Цикл сушки шерсти этой машины был протестирован и одобрен компанией Woolmark. Этот цикл подходит для сушки шерстяной одежды с маркировкой «ручная стирка», при условии, что одежда стирается в цикле ручной стирки, одобренном Woolmark, и сушится в соответствии с инструкциями, рекомендованными производителем этой стиральной машины. M1381 .

8.3 Автоматическая сушка



Начальное время цикла программ с опцией Автоматическая сушка является ориентировочным, фактическое время сушки может незначительно отличаться от отображаемого времени.

Степень сухости	Тип ткани	Погрузка
 Очень сухой Для махровых тканей	Хлопчатобумажные и льняные ткани (халаты, полотенца и т.д.)	до 4,0 кг
	Джинсовая одежда	до 3,0 кг
 Сушка для хранения Для хранения одежды	Хлопчатобумажные и льняные ткани (халаты, полотенца и т.д.)	до 4,0 кг
	Синтетические и смесовые ткани (свитера, блузки, нижнее белье, скатерти и постельное белье)	до 3,0 кг
	Деликатные ткани (акрил, вискоза и деликатные смесовые ткани)	до 2,0 кг
	Шерсть (шерстяные свитера)	до 1,0 кг
	Верхняя одежда (верхняя одежда, техническое плетение, спортивная одежда, водонепроницаемые и дышащие ткани, одежда для зимы)	до 2,0 кг
 Гладка сухая Подходит для глажки одежды	Джинсовая одежда	до 3,0 кг
	Спортивная одежда	до 3,0 кг
	Хлопчатобумажные и льняные ткани (простыни, скатерти, рубашки и т.д.)	до 4,0 кг

8.4 Сушка в течение определенного времени

Степень высыхания	Тип ткани	Прачечная (кг)	Рост курса (об/мин)	Рекомендуемая продолжительность (минуты)
Очень сухойДля махровых переплетений	Хлопчатобумажные и льняные ткани (халаты, полотенца и т.д.)	4.0	1600	170 - 190

Степень высыхания	Тип ткани	Прачечная (кг)	Рост курса (об/мин)	Рекомендуемая продолжительность (минуты)
		2.01600		110 - 120
		1.01600		65 - 75
	Джинсовая одежда	3.01200		165 - 175
		1.01200		75 - 85
Сушка для хранения – Для хранения одежды	Хлопчатобумажные и льняные ткани (халаты, полотенца и т.д.)	4.01600		160 - 180
		2.01600		100 - 110
		1.01600		55 - 65
	Синтетические и смесовые ткани (свитера, блузки, нижнее белье, скатерти и постельное белье)	3.01200		135 - 150
		1.01200		45 - 55
	Тонкие (акрил, вискоза и нежные смесовые ткани)	2.01200		155 - 165
		1.01200		95 - 105
	Шерсть (шерстяные свитера)	1.01200		80 - 100
	Спортивная одежда для активного отдыха (верхняя одежда, технические ткани, спортивная одежда, водонепроницаемые и дышащие куртки, спортивные куртки)	2.01200		110 - 120
		1.01200		95 - 105
	Джинсовая одежда	3.01200		155 - 165
		1.01200		65 - 75
	Спортивная одежда	3.01200		130 - 150
		1.01200		70 - 80
Глажка в сухом видеПодходит для глажки одежды	Хлопчатобумажные и льняные ткани (простыни, скатерти, рубашки и т.д.)	4.01600		110 - 125
		2.01600		65 - 75
		1.01600		40 - 50

9. НАСТРОЙКИ

9.1 Звуковые сигналы

Этот прибор имеет различные звуковые сигналы, которые активируются при:


- Активируйте прибор (специальный короткий звук).
- Деактивируйте прибор (специальный короткий звук).
- Коснитесь кнопок (щелчок).
- Сделайте неверный выбор (3 коротких звука).
- Программа завершена (последовательность звуков около 2 минут).

• Прибор неисправен (последовательность коротких звуков в течение примерно 5 минут). Чтобы включить/деактивировать звуковые сигналы после завершения программы, нажмите кнопки вместе и удерживайте их в течение примерно 2 секунд. На дисплее отображается индикатор Вкл или Выкл.



Если отключить звуковые сигналы, они продолжают работать при наличии неисправности в работе прибора.

10. ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

1. Убедитесь, что электричество доступно, а водопроводный кран открыт. 2. Налейте 2 литра воды в отсек для моющих средств, отмеченный буквой S.S. Это действие активирует дренажную систему. 3. Вылейте небольшое количество моющего средства на полив, отмеченный буквой. 

4. Установите и запустите программу при максимальной температуре без промывки в барабане. Это удалит всю возможную грязь с барабана и корпуса.

11. ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ – ТОЛЬКО ДЛЯ СТИРКИ

ВНИМАНИЕ! Глава «Безопасность».

11.1 Включение прибора

1. Вставьте вилку в розетку. 2. Откройте водопроводный кран.

Вставьте вилку в розетку. Откройте водопроводный кран.

11.2 Загрузка белья

1. Откройте дверцу прибора.

2. Опустошите карманы и разверните одежду, прежде чем положить ее в прибор. 3. Не кладите в барабан слишком много белья. 4. Плотно закройте дверцу.

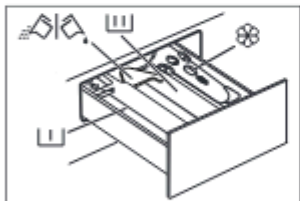


ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Убедитесь, что белье не застрянет между прокладкой и дверным звонком, чтобы избежать риска затопления или повреждения стиральной машины.



Стирка сильно маслянистых и жирных пятен может привести к повреждению прорезиненных частей стиральной машины.

11.3 Внесение моющего средства и добавок



Отсек для фазы предварительной стирки, программа для замачивания или удаления пятен.



- Отсек для фазы стирки.



Отсек для кондиционера для белья и других моющих средств (кондиционер для белья, очиститель для ушей).

Максимальный уровень количества жидких добавок.

Перегорodka для жидкого или порошкообразного моющего средства.



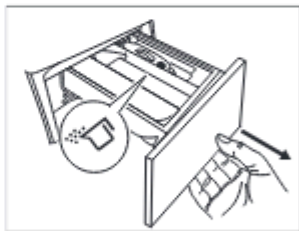
Всегда следуйте инструкциям, которые вы все еще можете найти на упаковке чистящих средств, но мы рекомендуем вам не превышать максимальный уровень, указанный на упаковке. Однако это количество гарантирует наилучшие результаты стирки.



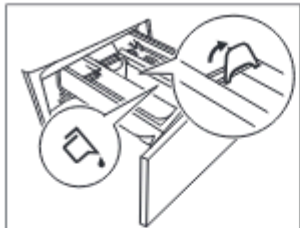
После цикла стирки, при необходимости, удалите остатки моющего средства из дозатора.

11.4 Проверьте положение барьера для подготовки

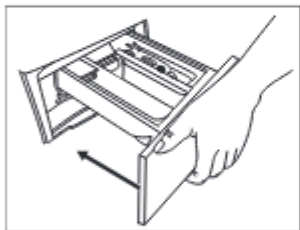
1. Потяните дозатор моющего средства как можно дальше.



2. Нажмите на рычаг вниз, чтобы снять дозатор. 3. Чтобы использовать порошкообразное моющее средство, переверните перегородку вверх. 4. Чтобы использовать жидкое моющее средство, переверните перегородку вниз.



Когда перегородка находится в положении ВНИЗ: • Не используйте гель или густые моющие средства. • Не превышайте дозу моющего средства, указанную на перегородке. • Не устанавливайте фазу предварительной стирки. • Не устанавливайте функцию отложенного старта. 5. Измерьте количество моющего средства и кондиционера для белья. 6. Осторожно закройте дозатор моющего средства.



Убедитесь, что перегородка не вызывает засорения при закрытии диспенсера.

11.5 Выбор программы

1. Поверните селектор программ, чтобы выбрать нужную программу стирки. Если 40-60 - это программа, к которой относится информация на энергетической этикетке. Загорается индикатор на кнопке Мойка. Индикатор на кнопке Старт/Пауза. ▷||

2. Чтобы изменить температуру и/или скорость отжима, коснитесь соответствующих кнопок. 3. По желанию можно задать один или несколько параметров, коснувшись соответствующих кнопок. Соответствующие индикаторы загорятся, и предоставленная информация будет соответственно меняться на экране.



Если выбор невозможен, раздается звуковой сигнал и на экране отображается экран.

11.6 Запуск программы

Нажмите кнопку «Старт/Пауза», чтобы запустить программу. Невозможно запустить программу, когда индикатор кнопки выключен и не мигает (например, если дверь открыта). Соответствующий индикатор перестает мигать и продолжает гореть. Программа запускается, и люк блокируется.




Дренажный насос можно использовать на короткое время, прежде чем прибор заполнит хранилище.

11.7 Запуск программы медленного запуска

1. Нажмите кнопку «Отложить начало» несколько раз, пока на дисплее не отобразится желаемое время повтора. ⌚
2. Нажмите кнопку «Старт/Пауза». Начинается обратный отсчет отложенного старта. На дисплее отображается индикатор. Когда обратный отсчет заканчивается, программа запускается автоматически.



Отмена отложенного старта после начала обратного отсчета

Чтобы отменить отложенный запуск:

1. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»** , чтобы перевести прибор в режим паузы.
2. **Нажмите кнопку «Отложенный старт»** несколько раз, пока не отобразится дисплей.
3. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»** еще раз, чтобы немедленно запустить программу.

Изменение отложенного старта после начала обратного отсчета

Чтобы изменить отложенный старт:

1. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»** , чтобы перевести прибор в режим паузы.
2. **Нажмите кнопку «Отложить начало»** несколько раз, пока на дисплее не отобразится желаемое время повтора.
3. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»**  еще раз, чтобы начать новый обратный отсчет.

11.8 ProSenseTechnology

Измерение белья



Продолжительность работы программы на дисплее относится к среднему/высокому заряду.

 Индикатор максимального заряда гаснет, ProSenseTechnology начинает измерение в:

1. Прибор обнаруживает белье в первые 30 секунд. В программах экономии времени во время этой фазы экономии времени полосы, расположенные в подцифрах времени, анимируются.

2. Продолжительность программы может быть скорректирована, а может быть увеличена или уменьшена. Еще через 30 секунд начинается наполнение водой. По окончании обнаружения белья, в случае случайной перегрузки барабана, на дисплее мигает индикатор: В этом случае на 30 секунд можно поставить прибор на паузу и снять лишнюю одежду. Сняв лишнюю одежду, коснитесь кнопки Старт/Пауза, чтобы снова запустить программу. Если количество белья не должно быть уменьшено, программа стирки запускается, несмотря на перегрузку. В этом случае гарантировать наилучшие результаты стирки не удастся.



Примерно через 20 минут после начала программы продолжительность программы может быть снова скорректирована в соответствии с способностью впитывать воду из тканей.



Измерение ProSense выполняется только для всей программы стирки и в том случае, если продолжительность программы не уменьшается кнопкой «Сохранить время».




Функция технологии ProSense доступна не во всех программах, таких как: «Шерсть», «Полоскание» и программах с короткими циклами.

11.9 Прерывание программы и изменение параметров

Когда программа запущена, вы можете изменить только некоторые параметры:

1. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»** . Соответствующий индикатор


2. Измените параметры. Информация, отображаемая на дисплее, изменяется соответствующим образом.

3. Нажмите кнопку «Старт/Пауза»  еще раз.

11.10 Отмена запущенной программы.


1. **Нажмите кнопку «Вкл.»**  **От.**
отключение устройства.



2. Нажмите кнопку «Вкл.» еще раз. /От.
, чтобы включить прибор.

 Если технология ProSense завершена и началось наполнение водой, новая программа запускается без повторения технологии ProSense. На дисплее отображается максимальная продолжительность программы, обновленная до 20 минут после запуска новой программы. Поверните клавишу селектора в положение «Сброс». 2. Подождите 1 секунду. Теперь вы можете установить новую программу стирки.

11.11 Открываем дверь – добавляем одежду


Если иконка  включена, вы всегда можете открыть дверь.


 Если температура и уровень воды в барабане слишком высоки и/или барабан все еще вращается, не открывайте дверцу. Когда выполняется программа или отложенный запуск, дверца прибора запирается.

1. **Нажмите кнопку «Старт/Пауза»**  **и** коснитесь кнопки «Старт/Пауза» . Программа или отложенный запуск продолжается.

11.12 Окончание программы

Когда программа завершается, прибор автоматически останавливается. Звуковые сигналы (если включено). На дисплее появляется индикатор кнопки Старт/Пауза, который гаснет.


1. **Нажмите кнопку «Вкл.»** . Функция энергосбережения программы автоматически отключает прибор.

 При повторной активации прибора на дисплее отображается окончание последней установленной программы. Поверните ручку программы, чтобы установить новый цикл.

2. **Снимите белье с прибора.** 3. **Убедитесь, что барабан пуст.** 4. **Держите дверцу и дозатор моющего средства приоткрытыми, чтобы предотвратить появление плесени и запахов.**

11.13 Слив воды после окончания цикла

Если вы выбрали программу или опцию, которая не сливает воду при последнем полоскании, программа завершена, но:

• В часовом поясе отображается  на дисплее, показывающий запертую дверь. Индикатор на кнопке Старт/Пауза начинает мигать.

• Барабан вращается через равные промежутки времени, чтобы белье не мялось. • Дверь остается запертой. • Чтобы открыть дверцу, необходимо слить воду:

1. При необходимости коснитесь кнопки Spin, чтобы уменьшить скорость вращения, предложенную прибором.

2. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» : Индикатор опции Rinse Hold исчезает.



Если вы выбрали "Без вращений" ---, прибор будет только сливать воду.

3. Когда программа завершится и индикатор блокировки двери погаснет, можно открывать дверь.

4. Нажмите кнопку «Выкл./От.», чтобы выключить прибор.

11.14 Функция готовности

Функция «В режиме ожидания» автоматически отключает прибор для снижения энергопотребления в следующих случаях:

• Не используйте прибор в течение 5 минут, когда не запущена программа. /От. , чтобы снова активировать прибор.» через 5 минут после окончания программы стирки. /От. для повторного включения прибора. На экране отображается окончание последней программы. Поверните ручку программы, чтобы установить новый цикл. Если ручка повернута в положение «Сброс», прибор автоматически выключится через 30 секунд.



Если вы установите программу или опцию, которая заканчивается тем, что вода заливается в барабан, функция «Ожидание» не отключает прибор, чтобы напомнить вам о необходимости слить воду.

12. ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ - СТИРКА И СУШКА

ВНИМАНИЕ! Глава «Безопасность».



Данный прибор представляет собой автоматическую стиральную машину.

12.1 Полная программа стирки и сушки

Неавтоматические программы стирки и сушки

Для некоторых программ стирки вы можете комбинировать стирку и тип сушки, чтобы запустить полную программу стирки и сушки.

Выполните следующие действия.

1. После загрузки белья и моющего средства нажмите кнопку «Вкл.» / Кнопка выключения на несколько секунд для активации прибора. 2. Загрузите белье, разложив одежду по одной. 3. Поместите моющее средство и добавки в соответствующее отделение. 4. Поверните селектор программ в положение нужной программы стирки. По умолчанию прибор находится только в режиме стирки, а индикатор кнопки «Стирка» горит. На экране отображается температура и вращение по умолчанию. При необходимости меняйте их в соответствии с вашим бельем.

Максимальная рекомендуемая нагрузка для фазы стирки.5. Установите нужные параметры, если sana1.6. Нажмите кнопку «Тип сушки», чтобы активировать функцию сушки. В комплект входят два индикатора для кнопок «Стирка» и «Сушка».

Индикаторы появляются и на экране. На экране также отображается максимальное рекомендуемое количество белья для программы стирки и сушки (например, 4,0 кг для хлопчатобумажных тканей).

12.2 Стирка и сушка – автоматические уровни

1. Нажимайте кнопку «Автосушка» несколько раз, пока на экране не отобразится желаемый уровень сухости. b. Сухие для втягивания: для хлопчатобумажных и синтетических изделий. Значение экранного времени — это продолжительность двух циклов стирки и сушки, рассчитанная при нагрузке по умолчанию.



Для хорошей сушки, с меньшим энергопотреблением и для более короткого времени, прибор не позволяет установить слишком низкую скорость отжима одежды, которая будет стираться и сушиться.

2. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» для измерения ProSense. На дисплее загорается индикатор дверцы замка, а на дисплее также отображается оставшееся время программы.

12.3 Время стирки и сушки

1. Нажмите кнопку «Время сушки» несколько раз, чтобы установить желаемое значение времени (см. таблицу «Сушка за определенное время», глава «Программы»). Индикатор уровня сушки выключается и загорается. На дисплее отображается установленное новое значение длительности.

2. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» для измерения ProSense. На дисплее загорается индикатор дверцы замка, а на дисплее также отображается оставшееся время программы.

12.4 В конце программы сушки

• Прибор автоматически останавливается. • Звуковые сигналы (если активированы).

• Индикатор на кнопке «Старт/Пауза» гаснет. Индикатор блокировки дверцы гаснет. Прибор продолжает работать в фазе защиты от складок в течение примерно 30 минут или более, если была выбрана опция защиты от складок. Для достижения лучших результатов мы рекомендуем убирать белье, когда фаза почти завершена или полностью завершена. Индикатор остается включенным.



• Нажмите кнопку Вкл. / Выключите на несколько секунд, чтобы выключить прибор.



Через несколько минут после окончания функции энергосбережения прибор автоматически выключается. 1. Выньте белье из прибора. 2. Убедитесь, что барабан пуст.



После фазы сушки очистите барабан, уплотнитель и внутреннюю часть дверцы салфеткой атр.

13. ЕЖЕДНЕВНОЕ ИСПОЛЬЗОВАНИЕ – ТОЛЬКО СУШКА

ВНИМАНИЕ! Глава «Безопасность».



Данный прибор представляет собой автоматическую стиральную машину.

13.1 Подготовка к сушке

1. Нажмите кнопку «Вкл./Откл.» на приборе. 2. Загрузите белье, разложив одежду по одной. 3. Поверните круговой селектор программ в положение, подходящее для одежды, которую вам нужно высушить. Прибор по умолчанию установлен только в режиме стирки и горит индикатор кнопки стирки. 4. Нажмите кнопку «Тип сушки» дважды, чтобы выполнить только сушку.

на дисплее. Показатели  и  Себас


На дисплее появится и индикатор  и исчезнет.



При сушке большого количества белья, для получения хороших результатов, следите за тем, чтобы сама стирка не спуталась и равномерно распределилась по барабану.


13.2 Сушка – автоматические уровни

1. Нажимайте кнопку «Автосушка» несколько раз, пока на дисплее не отобразится желаемый уровень сухости. Индикаторы дисплея загорятся соответственно: а. Сухой для глажки: для хлопчатобумажной одежды; б. Сухая для втягивания: для хлопчатобумажных и синтетических тканей; с. Экстра сушка: для хлопчатобумажной одежды. На дисплее отображается продолжительность программы сушки.

2. Нажмите кнопку «Старт/Пауза» , загорится индикатор дверцы замка. На дисплее также отображается оставшееся время работы программы.

13.3 Сушка в течение определенного времени

1. Нажмите кнопку «Время сушки» несколько раз, чтобы установить желаемое значение времени (см. таблицу «Сушка за определенное время», глава «Программы»). Индикатор уровня сушки выключается и загорается. На дисплее отображается установленное новое значение длительности.

2. Нажмите кнопки «Пуск» / «Пауза» , чтобы запустить программу.

На дисплее загорается индикатор блокировки двери, а на дисплее также отображается оставшееся время программы.

13.4 По окончании программы сушки

• Прибор автоматически останавливается. • Звуковые сигналы (если активированы).

• Индикатор на кнопке **Старт/Пауза** гаснет. Индикатор блокировки дверцы гаснет. Прибор продолжает работать в фазе предотвращения смятия в течение примерно 30 минут или более, если была установлена опция защиты от складок.

Складки. Для достижения лучших результатов мы рекомендуем убирать белье, когда фаза почти завершена или полностью завершена. Индикатор остается включенным.

• Нажмите кнопку Вкл. / Выключите на несколько секунд, чтобы выключить прибор.

Через несколько минут после окончания функции энергосбережения прибор автоматически выключается. 1. Выньте белье из прибора. 2. Убедитесь, что барабан пуст.

После фазы сушки очистите барабан, уплотнитель и внутреннюю часть дверцы салфеткой.


14. МОХ НА ТКАНЯХ

Во время фазы стирки и/или сушки некоторые виды тканей (флис, шерсть, толстовки) могут выделять ворс. Отделенный ворс может прилипнуть к тканям в течение следующего цикла. Это неудобство увеличивается в технических тканях.

• Не стирайте темные ткани после стирки и сушки светлых тканей (полотенца для рук, шерсть, толстовки) и наоборот. • Сушите этот вид ткани в космосе после первой стирки. • Очистите сливной фильтр. • После фазы сушки очистите пустой барабан, уплотнитель и дверцу влажной тканью.

Чтобы удалить пух в барабане, установите специальную программу: • Опорожните барабан. • Очистите барабан, уплотнитель и дверцу влажной тряпкой. • Установите программу **Чистка прибора**

и Тип сушки **вместе** для активации антиворсового действия.

• Нажмите кнопку «Старт/Пауза» , за , чтобы запустить программу.

Если прибор используется регулярно, регулярно запускайте программу очистки.

15. РЕКОМЕНДАЦИИ И СОВЕТЫ

ВНИМАНИЕ! Глава «Безопасность».

15.1 Загрузка белья

•Разделите белье на: белое белье, цветное белье, искусственные ткани, деликатные ткани и шерсть. •Следуйте инструкциям по стирке, указанным на этикетках. •Не кладите белое и цветное белье вместе. •Некоторые цветные вещи могут обесцвечиваться во время первой стирки. Мы рекомендуем сначала стирать их отдельно. •Переверните многослойные ткани, шерсть и набивные вещи вверх дном. •Предварительно обработайте трудновыводимые пятна. •Используйте специальное моющее средство для удаления стойких пятен. •Будьте осторожны со шторами. Снимите крючки и положите шторы в мешок для белья или наволочку. •Очень небольшое количество белья может вызвать проблемы с балансом отжима, что приведет к сильным вибрациям. Если это произойдет: а. Прервите программу и откройте дверцу (см. главу «Ежедневное использование»); б. вручную переложите белье так, чтобы барабан распределился равномерно; в. нажмите кнопку «Старт/Пауза». Фаза отжима продолжается. •Застегните наволочки, застегните молнии, крючки, пуговицы и кнопки на застежках. Завяжите ремни, шнурки, ленты и любые другие незакрепленные предметы. •Не стирайте белье без подгибов или порванных частей. Используйте мешок для стирки мелких и/или деликатных вещей (например, бюстгалтеров)

с бантом, ремнями, колготками, шнурками, лентами и т.д.).



- Опустошите карманы и разверните одежду.



15.2 Стойкие пятна

Для некоторых пятен воды и мощного средства недостаточно. Мы рекомендуем вам предварительно обработать эти пятна перед тем, как положить одежду в прибор. Не стоит распылять пятновыводитель на одежду рядом с прибором, так как он оказывает коррозионное воздействие на пластиковые детали.



15.3 Вид и количество моющего средства

Выбор правильного моющего средства и использование его в нужном количестве не только влияют на эффективность стирки, но и помогают избежать чрезмерного использования и защитить окружающую среду:

- Используйте только моющие и другие моющие средства, разработанные специально для использования в стиральной машине. Во-первых, следуйте этим основным правилам:— стиральный порошок (также таблетки и моющие средства — разовая доза) для всех видов тканей, кроме деликатных. Моющие порошки с содержанием отбеливателя для белой одежды и инфекции белья, жидкие моющие средства, желательно в низкотемпературных программах стирки (60°Сmax.) для всех типов тканей или особенно для шерстяных тканей.
- Тип и количество моющего средства будет зависеть от: типа ткани (деликатные, шерстяные, хлопчатобумажные ткани и т.д.), цвета одежды, размера стирки, степени загрязнения, температура стирки и жесткость используемой воды.
- Следуйте инструкциям, которые вы найдете на упаковке моющих средств или других продуктов, не превышая указанного максимального уровня ().
- Не смешивайте разные виды моющих средств.
- Используйте меньше моющего средства, если:— вы стираете небольшое количество белья,— белье слегка загрязнено,— во время стирки образуется большое количество пены.
- При использовании таблеток моющего средства или капсул всегда помещайте их в барабан, а не в дозатор моющего средства и следуйте рекомендациям производителя.

Недостаточное количество моющего средства может привести к:
•неудовлетворительным результатам стирки,
•посерению белья,
•размаживанию одежды,
•появлению плесени в приборе.
Слишком большое количество моющего средства может привести к:
•пенообразованию,
•снижению эффекта стирки,
•недостаточному полосканию,
•увеличению воздействия на окружающую среду.

15.4 Советы по охране окружающей среды

Чтобы сэкономить воду, энергию и помочь защитить окружающую среду, мы рекомендуем следовать этим советам:

- Нормально загрязненную одежду можно стирать без предварительной стирки, чтобы сэкономить моющее средство, воду и время (окружающая среда также защищена!).
- Зарядка прибора на максимальной мощности, предусмотренной для каждой программы, помогает снизить потребление энергии и воды.
- При правильной предварительной обработке можно удалить пятна и минимальное количество грязи. Затем белье можно стирать при более низкой температуре.
- Чтобы использовать правильное количество моющего средства, проверьте количество, рекомендованное производителем моющего средства, и проверьте жесткость воды в вашей бытовой системе. Смотрите раздел "Жесткость воды".
- Установите максимально возможную скорость отжима для выбранной программы, чтобы сэкономить энергию во время фазы сушки!

15.5 Жесткость воды

Если вода в вашем регионе жесткая или средней жесткости, мы рекомендуем использовать умягчитель воды для стиральных машин.

В местах с мягкой водой вам не нужно использовать кондиционер для белья. Чтобы узнать жесткость воды в вашем регионе, обратитесь в местную компанию по водоснабжению. Следуйте инструкции, которую вы найдете на упаковке продукта.

15.6 Подготовка цикла сушки

•Откройте водопроводный кран. •Убедитесь, что сливной шланг подключен правильно. Для получения дополнительной информации см. главу «Установка». • Максимальное количество белья и сушки см. в таблицах программ сушки.

15.7 Элементы, непригодные для сушки

Не устанавливайте программу сушки для следующих видов белья: •Синтетические шторы. •Одежда с металлическими элементами. •Нейлоновые носки. •Стеганные одеяла. •Покрывала. •Одеяла. •Одеяла. •Аноракии. •Спальные мешки. •Ткани с оставленными на них лаками для волос, растворителями лаков и подобными материалами. •Одежда с поролоном или материалами, похожими на поролон.

15.8 Этикетки для одежды

При сушке белья следуйте инструкциям производителя, указанным на этикетках:

•= продукт пригоден для сушки в барабане

•= сушка при высокой температуре
•= сушка при пониженной температуре
•= продукт не подходит для сушки в барабане.

15.9 Продолжительность цикла сушки

Время сушки варьируется в зависимости от: •скорости последнего отжима •остаточной влажности •типа белья •веса загруженного белья

15.10 Дополнительная сушка

Если белье все еще влажное после завершения программы сушки, снова выберите короткий цикл сушки.

Чтобы предотвратить скручивание и скручивание, не сушите белье слишком долго.

15.11 Основные рекомендации

В таблице «Программы сушки» вы найдете средние сроки сушки. Чтобы избежать накопления статического электричества в конце цикла сушки:

1. Во время фазы стирки используйте моющее средство для кондиционирования ткани.
2. Используйте кондиционер, специально разработанный для барабанных сушилок. Когда программа сушки будет завершена, быстро удалите белье.

16. УХОД И ЧИСТКА

ВНИМАНИЕ! Глава
«Безопасность».

16.1 График периодической уборки

Периодическая чистка помогает продлить работу вашего прибора. После каждого цикла оставляйте дверцу и дозатор моющего средства приоткрытыми, чтобы обеспечить циркуляцию воздуха и высушить прибор: это предотвратит образование плесени и запахов. Если прибор не используется в течение длительного времени: закройте водопроводный кран и отключите прибор от сети.

Фр. за котел. камень	Два раза в год
Профилактическое выполнение программы	Раз в месяц
Чистка уплотнителя дверцы	Каждые два месяца
Уборка коровника	Каждые два месяца
Удаление ворса с барабана	Два раза в месяц ¹⁾
Чистка дозатора моющего средства	Каждые два месяца
Очистка дренажного насоса фильтра	Два раза в год
Очистка впускного шланга и клапана фильтра	Два раза в год

1) Смотрите главу "Ворсинки на тканях". В следующих пунктах содержатся инструкции по очистке каждой детали.

16.2 Удаление посторонних предметов



Перед запуском программы убедитесь, что карманы опустошены и все незакрепленные элементы завязаны. Удалите все посторонние предметы (например, металлические скрепки, пуговицы, монеты и т. д.), которые могут попасть в уплотнитель двери, фильтры и барабан. Смотрите параграфы «Двойное уплотнение дверцы», «Очистка барабана», «Очистка дренажного насоса» и «Очистка впускного шланга и фильтра клапана». При необходимости обратитесь в авторизованный сервисный центр.

16.3 Наружная чистка

Очищайте прибор только мягким мылом и теплой водой. Полностью высушите все поверхности. Не используйте грубые губки или любой другой материал с шероховатой поверхностью.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ: Не используйте спирт, растворители или химические продукты.

Не очищайте металлические поверхности моющими средствами на основе хлора.

16.4 Повторения за котел. камень



Если вода в вашем регионе жесткая или средней жесткости, мы рекомендуем использовать умягчитель воды для стиральных машин.

Обычные моющие средства содержат водяного моллюска, но мы рекомендуем время от времени запускать цикл с пустым барабаном и средством для удаления накипи.



Всегда следуйте инструкциям, которые вы найдете на упаковке продукта.

16.5 Профилактическое начало программы стирки

Длительное и чрезмерное использование низкотемпературных программ может привести к накоплению моющего средства, ворса, развитию бактерий в барабане и плесени. Это может источать плохой темперамент и плесень. Чтобы устранить эти скопления и очистить внутреннюю часть прибора, регулярно запускайте техническое обслуживание прачечной (не реже одного раза в месяц):



Смотрите пункт "Чистка барабана".

16.6 Спаренный желоб с уплотнением двери

Этот прибор оснащен самоочищающейся дренажной системой, которая позволяет легким пушистым волокнам, выпадающим из одежды, вытекать из арки. Регулярно проверяйте прокладку и, при необходимости, очищайте ее, как описано на следующей схеме. В конце цикла можно найти монеты, пуговицы и другие мелкие предметы.



При необходимости очистите его с помощью самоочищающегося средства, не царапая поверхность пломбы.



Всегда следуйте инструкциям на упаковке продукта. Проверьте и удалите все предметы (если таковые имеются), которые могут попасть в сгиб. Убедитесь, что между уплотнителем и дверцей не осталось белья. Используйте влажную ткань, чтобы удалить грязь или остатки воды, оставшиеся на дверце после завершения цикла.

16.7 Чистка барабана


Ржавые отложения могут появиться в барабане из-за ржавого инородного тела в белье или содержания утюга в воде из-под крана. Очистите барабан специальными изделиями из нержавеющей стали.



Всегда следуйте инструкциям, которые вы найдете на упаковке продукта. Не очищайте барабан кислотными средствами для удаления накипи и теми, которые содержат хлор, железо или стальную проволоку.

1. Снимите все белье с барабана. 2. Запустите программу очистки на приборе. Более подробно смотрите в таблице программ стирки. 3. Добавьте небольшое количество порошка моющего средства в пустую бочку, чтобы смыть остатки.

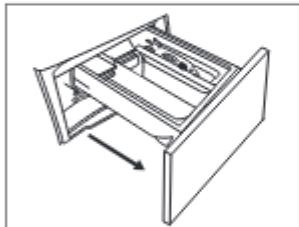


Время от времени, в конце цикла, на дисплее может отображаться значок . Это рекомендация для выполнения «очистки барабана». Как только очистка барабана будет завершена, значок исчезнет.

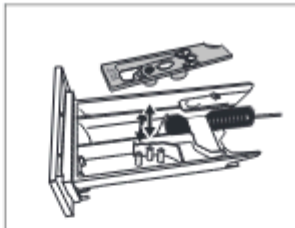
16.8 Чистка дозатора моющего средства

Чтобы предотвратить возможное накопление засохших моющих средств или матового кондиционера для белья и/или плесени в дозаторе моющих средств, каждые два месяца выполняйте следующую процедуру очистки, как описано на следующих схемах:

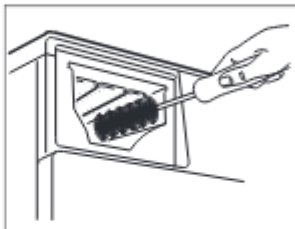
1. Откройте ящик. Нажмите на клапан, как показано на рисунке, и вытяните его.



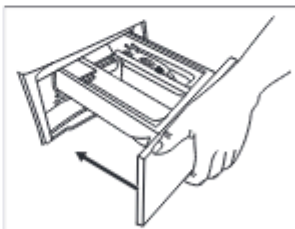
2. Снимите верхнюю часть отсека для моющего средства, чтобы облегчить очистку, и промойте его под проточной теплой водой, чтобы удалить любые следы скопившегося моющего средства. После очистки верните верх на место.



3. Убедитесь, что все остатки моющего средства удалены с верхней и нижней части прорези. Используйте маленькую щетку для очистки выемки.



4. Вставьте отсек для моющего средства во входные направляющие и закройте его.



16.9 Очистка фильтра дренажного насоса

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ:

Отсоедините вилку от розетки.



Регулярно проверяйте фильтр дренажного насоса и убедитесь, что он чистый. Очистите дренажный насос, если:

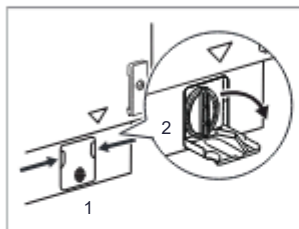
- Прибор не сливает воду.
- Барабан не вращается.
- Прибор издает необычный шум из-за засорения дренажного насоса.

• На дисплее отображается код сигнала тревоги

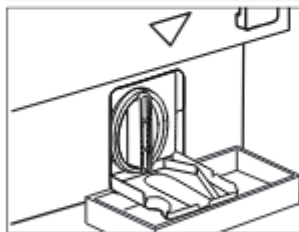


• Не снимайте фильтр во время работы прибора. • Не очищайте насос, если вода в приборе горячая. Подождите, пока вода остынет.

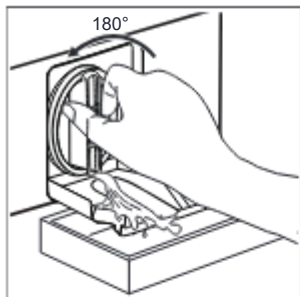
Для очистки фильтра насоса выполните действия, как описано на следующих схемах:



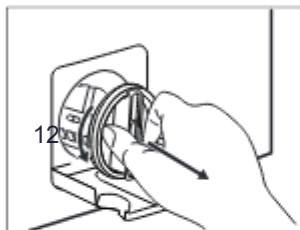
1. Откройте крышку насоса.



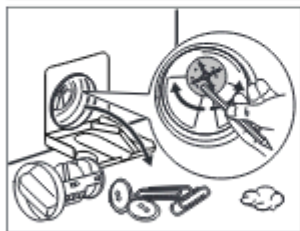
2. Поставьте подходящую миску под дренажный насос, чтобы собрать воду, которая будет стекать.



3. Поверните фильтр на 180 градусов против часовой стрелки, чтобы открыть его, не снимая. Дайте воде стечь. 4. Когда чаша наполнится водой, закрутите фильтр обратно и опорожните контейнер. 5. Повторяйте шаги 3 и 4, пока вода из пасты не стечет.



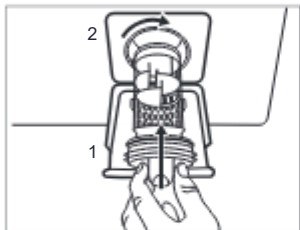
6. Поверните фильтр против часовой стрелки, чтобы снять его



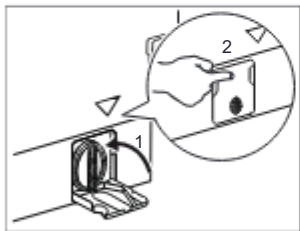
7. При необходимости удалите ворсинки и предметы из прорези фильтра. Если он не вращается, обратитесь в авторизованный сервисный центр.



8. Очистите фильтр под проточной водой.



9. Положите его обратно в специальную направляющую, повернув по часовой стрелке. Обязательно затяните фильтр, чтобы предотвратить утечки.



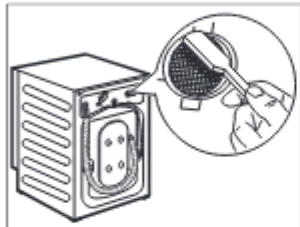
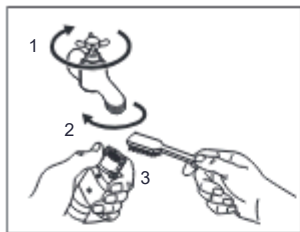
10. Закройте крышку насоса.

При сливе воды с помощью процедуры аварийного слива необходимо повторно активировать дренажную систему: 1. Налейте 2 литра воды в отсек для моющих средств дозатора. 2. Запустите программу по сливу воды.

16.10 Очистка наливного шланга для воды и фильтра клапана

Рекомендуется чистить два раза в год и фильтры шланга для

подача воды и клапан для удаления остатков, собранных со временем: Действуйте, как описано на следующих схемах, для очистки фильтров:



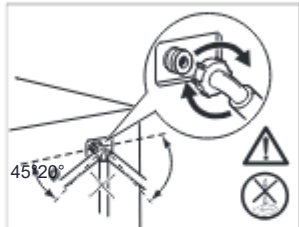
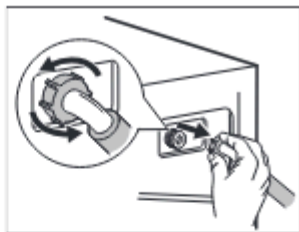
16.11 Аварийный дренаж

Если прибор не может слить воду, выполните ту же процедуру, которая описана в пункте «Очистка дренажного насоса». При сливе воды с помощью процедуры аварийного слива необходимо снова активировать дренажную систему:

1. Налейте 2 литра воды в моечную камеру дозатора.
2. Запустите программу по сливу воды.

16.12 Меры предосторожности против фроста

Если прибор установлен в месте, где температура может достигать значений около 0° С или ниже, удалите остатки воды из наливного шланга и дренажного насоса.



1. Отсоедините вилку от розетки.
2. Закройте водопроводный кран.
3. Поместите оба конца шланга подачи воды в контейнер и дайте воде стечь из шланга.
4. Опорожните дренажный насос. Смотрите процедуру аварийного слива.
5. Когда сливной насос опустеет, снова вставьте сливной шланг. **ВНИМАНИЕ!** Убедитесь, что температура выше 0°С, прежде чем снова использовать прибор. Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные низкой температурой.

17. УСТРАНЕНИЕ НЕПОЛАДОК

ВНИМАНИЕ! Глава
«Безопасность».

17.1 Коды аварийных сигналов и возможные неисправности

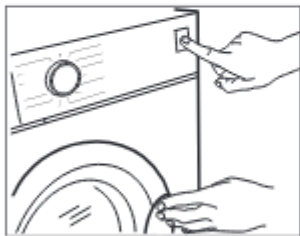
Прибор не запускается и не останавливается во время работы. Для начала попробуйте найти решение проблемы (см. таблицы).

ВНИМАНИЕ: Выключите прибор перед проведением любого осмотра.

При возникновении некоторых проблем на экране отображается код сигнала тревоги, а кнопка «Пуск/Пауза» может мигать непрерывно:



Если прибор перегружен, снимите часть белья с барабана и/или нажимайте на дверцу непрерывно, пока не нажмете кнопку «Старт/Пауза», и индикатор перестанет мигать (см. рисунок ниже).



Проблем

Возможное решение

E 10

Прибор неправильно заполнен водой.

- Убедитесь, что водопроводный кран открыт.
- Убедитесь, что давление подачи воды не слишком низкое. Для получения этой информации обратитесь в местную компанию по водоснабжению.
- Убедитесь, что водопроводный кран не заблокирован.
- Убедитесь, что наливной шланг для воды не перекручен, не поврежден и не погнут.
- Убедитесь в правильности подключения наливного шланга для воды.
- Убедитесь, что фильтр наливного шланга для воды и фильтр клапана не забиты. Смотрите раздел "Уход и чистка".

E20

Прибор не сливает воду.

- Убедитесь, что сифон раковины не забит.
- Убедитесь, что сливной шланг не перекурен и не перекурен.
- Убедитесь, что сливной фильтр не забит. При необходимости очистите фильтр. Смотрите раздел "Уход и чистка".
- Убедитесь, что сливной шланг подключен правильно.
- Установите программу стока, если вы установили программу без фазы стока.
- Установите программу слива, если вы установили опцию, которая заканчивается водой в ванне.

E40

Дверца прибора либо открыта, либо не закрыта должным образом.

- Убедитесь, что дверца закрыта правильно.

E91

Внутренняя неисправность. Отсутствует связь между электронными компонентами устройства.

- Программа завершилась неправильно или прибор остановился слишком рано. Выключите машину и снова включите ее.
- Если код тревоги появляется снова, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

E90

Блок питания нестабилен.


- Подождите, пока источник питания стабилизируется.

EFO

Включается устройство защиты от воды.

- Выключите прибор и закройте водопроводный кран. Обратитесь в авторизованный сервисный центр.

Если на экране отображаются другие коды аварийной сигнализации, выключите и включите прибор. В случае возникновения другой проблемы с прибором ознакомьтесь с таблицей ниже для возможных решений.

Проблем	Возможное решение
Программа не стартовала.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что вилка подключена к розетке. • Убедитесь, что дверца прибора закрыта. • Убедитесь, что в блоке предохранителей нет поврежденного предохранителя. • Убедитесь, что кнопка Старт/Пауза  умиляется. • Если вы установили отложенный старт, отмените настройку или дождитесь окончания обратного отсчета. • Отключите функцию защиты от детей, если она включена. • Проверьте положение ручки в выбранной программе.
Прибор наполняется водой и сразу же сливается.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что шланг для сбора капель находится в правильном положении. Шланг может быть расположен слишком низко. Смотрите «Инструкции по установке».

Проблем	Возможное решение
Фаза отжима является рабочей, или цикл стирки длится дольше обычного.	<ul style="list-style-type: none"> • Установите программу вращения. • Убедитесь, что сливной фильтр не забит. При необходимости очистите фильтр. Смотрите раздел "Уход и чистка". • Вручную отрегулируйте объекты в лотке и снова запустите фазу отжима. Эта проблема может быть вызвана проблемами с балансом.
На полу стоит вода.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что соединители водяного шланга плотно затянуты и нет утечки воды. • Убедитесь, что наливной шланг для воды и сливной шланг не повреждены.
Вы не можете открыть дверцу прибора.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что вы используете правильное моющее средство и нужное количество. • Убедитесь, что не выбрана программа стирки, которая заканчивается попаданием воды в ванну. • Убедитесь, что программа стирки завершена. • Установите программу слива или отжима, если в барабане есть вода. • Убедитесь, что прибор получает электрическую энергию. • Эта проблема может быть вызвана повреждением прибора. Если необходимо открыть дверь, внимательно прочитайте «Аварийное открывание двери».
Устройство издает необычный звук и вибрирует.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь в правильности выравнивания прибора. Смотрите «Инструкции по установке». • Убедитесь, что упаковка и/или транспортировочные болты удалены. • Положите в барабан больше белья. Бельевой одежды может быть мало.
Продолжительность программы увеличивается или уменьшается в процессе реализации программы.	<ul style="list-style-type: none"> • Функция технологии ProSense может регулировать продолжительность программы в зависимости от типа и количества белья. Смотрите раздел "Функция ProSenseTechnology - измерение белья" в главе "Ежедневное использование".
Результаты промывки не удовлетворительные.	<ul style="list-style-type: none"> • Увеличьте количество моющего средства или используйте другое моющее средство. • Используйте специальные средства для удаления въевшихся пятен перед стиркой одежды. • Убедитесь, что вы установили правильную температуру. • Ставьте меньше одежды для стирки.
Слишком много пены в бачонке во время цикла стирки.	<ul style="list-style-type: none"> • Уменьшите количество моющего средства или количество таблеток или одноразовых моющих средств.
После цикла стирки в выдвижном ящике дозатора остаются остатки моющих средств.	<ul style="list-style-type: none"> • Убедитесь, что перегордка находится в правильном положении (UP для стирального порошка – DOWN для жидкого моющего средства). • Обязательно используйте дозатор моющего средства в соответствии с указаниями, приведенными в данном руководстве пользователя.

Проблем	Возможное решение
Прибор не сохнет или не сохнет должным образом.	<ul style="list-style-type: none"> Откройте водопроводный кран. Убедитесь, что сливной фильтр не забит. Уменьшите количество загружаемого белья. Убедитесь, что вы установили правильный цикл. При необходимости снова установите короткое время сушки.
Прачечная полна ворса разных цветов.	<p>Ткани, выстиранные в предыдущем цикле, выделяют ворс другого цвета:</p> <ul style="list-style-type: none"> Фаза сушки помогает удалить ворс. Чистите одежду щеткой для удаления ворса. В случае слишком большого количества ворса в барабане, см. пункт «Ворсинки на тканях» для получения более подробной информации.

После проверки включите прибор. Если проблема возникает снова, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

17.2 Аварийное открытие двери

В случае проблем с электропитанием или с функционированием прибора, двери остаются заблокированными. Если в случае возникновения проблемы двери остаются запертыми, их можно открыть с помощью функции «Аварийная разблокировка».

ВНИМАНИЕ! Опасность ожогов!
Следите за тем, чтобы температура воды не была слишком высокой, а белье не нагревалось. При необходимости дождитесь, пока они остынут.

ВНИМАНИЕ! Опасность получения травмы! Убедитесь, что барабан не вращается. При необходимости дождитесь, пока барабан перестанет вращаться.



Следите за тем, чтобы уровень воды в барабане не был слишком высоким. Чтобы открыть дверцу, выполните следующие действия:

1. Отключите прибор.
2. Отсоедините вилку от розетки.
3. Нажмите на спусковой крючок аварийной разблокировки один раз. Снова потяните его, держите плотно и тем временем откройте дверцу прибора. Триггер аварийного разблокировки расположен так, как показано на следующем рисунке.



4. Снимите белье, а затем закройте дверцу прибора.

18. СТОЙНОСТИ НА ПОТРЕБЛЕНИЕ

18.1 Введение



Перейдите в www.theenergylabel.eu для получения подробной информации о маркировке класса энергоэффективности.



QR-код на энергетической этикетке, прилагаемой к прибору, содержит веб-ссылку, ведущую к информации, связанной с функциональностью прибора, в базе данных EPREL EC <https://eprel.ec.europa.eu>. Расположение заводской таблички см. в разделе «Описание продукта».

18.2 Легенда

Кг	Погрузка белья.	чч:мм	Продолжительность программы.
Квтч	Энергопотребление.	°C	Температура белья.
Литров	Расход воды.	об./мин.	Скорость вращения.
%	Остаточная влага в конце цикла. Чем выше скорость отжима, тем больше шума будет издавать прибор и тем меньше остаточной влаги будет присутствовать в конце цикла.		



Значения и продолжительность программ варьируются в зависимости от различных условий (например, температуры и давления в помещении, количества и типа загруженного белья, напряжения питания), а также при изменении первоначальных настроек программы.

18.3 В соответствии с Регламентом Комиссии (ЕС) No 2019/2023

Только стирка

Программа Eсо40-60	Кг	Квтч	Литричч:мм	%	°С	об./мин.1)	
Полная зарядка	8.0	0.800	55.0	03:20	52.00	42.0	1551
Половина заряда	4.0	0.500	45.0	02:30	52.00	33.0	1551
Квартальная плата	2.0	0.300	35.0	02:20	54.00	31.0	1551

1) Максимальная скорость спина.

Программа Eсо40-60 и сухой уровень для уборки урожая	Кг	Квтч	Литричч:мм	%	°С	об./мин.1)	
Полная зарядка	4.0	2.700	70.0	05:40	0.00	32.0	1551
Половина заряда	2.0	1.378	46.0	04:30	0.00	25.0	1551

1) Максимальная скорость спина.

Выкл (W)	Готов (W)	Медленный старт (W)
0.50	0.50	4.00

Время работы в режиме "Выкл/Ждущий" составляет не более 15 минут.

18.4 Обычные программы – самостирка



Эти значения служат лишь примером.

Программа	Кг	Квтч	Литричч:мм	%	°С	об./мин.1)	
Памук 2)90°С	8.0	2.250	85.0	04:00	44.00	85.0	1600
Паму к60°С	8.0	1.350	80.0	03:25	44.00	55.0	1600
Памук 3)20°С	8.0	0.250	80.0	02:50	44.00	20.0	1600
Синтетика 40°С	3.0	0.650	75.0	02:25	35.00	40.0	1200
Нежный 4)30°С	2.0	0.360	50.0	01:10	35.00	30.0	1200
Волна 30°С	1.5	0.200	55.0	01:05	30.00	30.0	1200

1) Эталонная скорость отжима.2) Подходит для стирки сильно загрязненного текстиля.3) Подходит для стирки слабозагрязненных хлопчатобумажных, синтетических и смешанных тканей.4) Также может использоваться в качестве быстрой стирки для слабо загрязненного текстиля.

18.5 Обычные программы – стирка и сушка



Эти значения служат лишь примером.

Программа	Кг	Квтч	Литричч:мм	%	°С	об./мин.1)	
Синтетика 40°С	3.0	2.000	75.0	04:00	1.00	40.0	1200

(1) Эталон скорости вращения.

19. ОХРАНА ОКРУЖАЮЩЕЙ СРЕДЫ

Перерабатывайте материалы с помощью символа

Помогите защитить окружающую среду и здоровье человека, а также утилизировать отходы электрических и электронных приборов. Не

Верните прибор в местный пункт утилизации или обратитесь в муниципальное управление.







aeg.com

157076060-B-462024



CE